

姬鹏飞在人大作香港特别行政区基本法草案说明

起草过程很民主

新华社北京3月28日电 香港特别行政区基本法起草委员会主任委员姬鹏飞今天在七届全国人大三次会议上说,中华人民共和国香港特别行政区基本法起草委员会经过四年零八个月的工作,业已完成起草基本法的任务。全国人大常委会已将《中华人民共和国香港特别行政区基本法(草案)》包括三个附件和香港特别行政区区旗、区徽图案(草案),连同为全国人大代表的《中华人民共和国全国人民代表大会关于香港特别行政区第一届政府和立法会产生办法的决定(草案)》和《香港特别行政区基本法起草委员会关于设立全国人民代表大会常务委员会香港特别行政区基本法委员会的建议》等文件提请全国人民代表大会审议。

姬鹏飞回顾了起草香港特别行政区基本法的过程。他说《第六届全国人民代表大会第三次会议关于成立中华人民共和国香港特别行政区基本法起草委员会的决定》,第六届全国人大常委会第十一次会议任命了起草委员会。1985年7月1日,起草委员会正式成立并开始工作。在制定了工作规划,确定了基本法结构之后,起草委员会设立了五个由内地和香港居民共同组成的专题小组,即中央和香

港特别行政区的关系专题小组,居民的基本权利和教育专题小组,政治体制专题小组,经济专题小组,教育、科学、技术、文化、体育和宗教专题小组,负责具体起草工作。在各专题小组完成条文的初稿之后,成立了总体工作小组,从总体上对条文进行调整和修改。1988年4月,起草委员会第七次全体会议公布了《中华人民共和国香港特别行政区基本法(草案)》征求意见稿,用五个个月的时间在香港和内地各省、自治区、直辖市及有关部门广泛征求了意见,并在这个基础上对草案征求意见稿作了一百多处修改。1989年1月,起草委员会第八次全体会议采取无记名投票方式,对准备提交全国人大常委会的基本法(草案)以及附件和有关文件逐条逐字地进行了表决,除草案第十九条外,所有条文、附件和有关文件均以全体委员三分之二多数赞成获得通过。同年2月,第七届全国人大常委会第六次会议决定公布基本法(草案)包括附件及其有关条文,在香港和内地各省、自治区、直辖市以及中央各部门、各民主党派、人民团体和有关专家、人民解放军各总部中广泛征求意见。经过八个月的征询期,起草委员会各专题小组在研究了各方面的

意见后,共提出了专题小组的修改提案二十四个,其中包括对第十九条的修正案。在今年2月举行的起草委员会第九次全体会议上,对这些提案采取无记名投票的方式逐案进行了表决,均以全体委员三分之二以上多数赞成获得通过,并以此取代了原条文。至此,基本法(草案)包括附件及其有关文件的起草工作全部完成。

姬鹏飞还介绍了香港特别行政区区旗、区徽图案的征集、评选工作的经过。

姬鹏飞说,四年多来,起草委员会先后举行全体会议九次,主任委员会议二十五次,主任委员扩大会议四次,总体工作小组小型会议三次,专题小组会议七十三次,香港特别行政区区旗区徽评选委员会也先后召开会议五次。

他指出,回顾四年多来的工作,应该说这部法律文件的起草是很民主,很开放的。

姬鹏飞说,提请本次会议审议的基本法(草案),包括序言,第一章总则,第二章中央和香港特别行政区的关系,第三章居民的基本权利和义务,第四章政治体制,第五章财政,第六章教育、科学、文化、体育、宗教、劳工和社会服务,第七章对外的关系,第八章法律的解释和修改,第九章附则,共有条文一百六十条。还有三个附件,即:附件一《香港特别行政区行政长官的产生办法》,附件二《香港特别行政区立法会的产生办法和表决程序》,附件三《在香港特别行政区实施的全国性法律》。

保障香港经济和社会生活正常运行

新华社北京3月28日电

姬鹏飞今天在七届全国人大三次会议上作基本法草案及其有关文件的说明时,介绍了基本法草案中关于经济和教育、科学、文化、体育、宗教、劳工、社会服务的规定。

他说,草案从财政、金融、贸易、工商业、土地契约、航运、民用航空等方面,就香港特别行政区的经济制度和政策作了规定。这些规定对于保障香港的资本主义经济机制的正常运行,保持香港的国际金融中心地位和自由港地位很有必要。如在金融货币方面规定,香港特别行政区不实行外汇管制政策,继续开放外汇、黄金、证券、期货等市场;保障一切资金的流动和资金自由;保障金融企业和金融市场的经营自由;确定港币为特别行政区法定货币,可自由兑换,其发行权在特别行政区政府掌握等。又如在对外贸易方面规定,一切外来投资受法律保护;保障货物、无形财产和资本的流动自由;除法律另有规定外,不征收关税,香

港特别行政区为单独的关税地区,可以“中国香港”的名义参加关税和贸易总协定,关于国际组织贸易安排等有关国际组织和国际贸易协定,包括优惠贸易安排;香港特别行政区所取得的各类出口配额、关税优惠和达成的其他类似安排全由香港特别行政区享用。同时还规定香港特别行政区的财政预算要求收支平衡,避免赤字;参照现行的低税政策,自行立法确定税制。

他说,草案就保持或发展香港现行的教育、科学、文化、体育、宗教、劳工和社会服务等方面的制度和政策作了规定。这些规定涉及香港居民在社会生活多方面的利益,对于社会的稳定和发展是重要的。

姬鹏飞说,草案对上述方面的政策条款较多,考虑到我国政府在中英联合声明中已承诺对英国对香港的基本方针政策接受法律保护;保障货物、无形财产和资本的流动自由;除法律另有规定外,不征收关税,香

在讨论双边关系时,两国外长希望双方共同开拓新的合作领域,使中泰友好关系,包括经贸关系进一步得到发展。

中泰应该继续保持密切合作。

泰国政府真诚地希望柬埔寨问题尽快得到公正、合理、全面的政治解决。

（上接第一版）

对于有些国家粗暴干涉我国内政的行为,全国人大常委会表示强烈不满。

第二,改进和加强工作对法律实施的监督,推进社会主义法制建设。

七届全国人大二次会议以来,常委会继续把立法工作放在首位,取得了重要成果:先后审议了十个法律草案,其中有五个获得通过,决定将两个法律草案提请这次大会审议,其他三个还将继续审议。此外,还通过了一个有关法律问题的决定。

监督宪法和法律的实施是人大常委会的一项重要职责。一年来,常委会和专门委员会采取多种形式,改进和加强了对法律实施的监督工作。一是着重地听取有关部门的汇报,对一些法律的实施情况进行调查或检查,督促有关部门严格执行。二是把委员在视察中,对了解法律的实施情况作为一项重要内容,对当前群众反映强烈的实施行为和严重违法乱纪问题,要求有关部门必须依法查处。三是通过处理人民来信来访申诉,督促有关部门进行执法检查,维护正确判决,纠正了105件冤假错案,处理了群众检举揭发的131件违纪案件。

第三,改进和加强工作监督,推动治理整顿、深化改革和廉政建设。

常委会会议有计划地安排听取国务院及其部委、最高人民法院、最高人民检察院的工作汇报,进行认真审议。专门委员会协助常委会加强了工作监督。

第四,加强指导,依法搞好今后有七亿多选民直接参加的社会主义民主和法制的具体实践,对于加强社会主义两级政权建设,促进政治经济结构的稳定,有重要意义。这项工作正在全国范围内开展,各地都加强了指导,严格依法办事。从已经完成选举的900多个(市)的情况看,注意了尊重民意、保障选民的民主权利。

第五,认真办理代表议案和建议,倾听人民群众的意见和要求。

七届全国人大二次会议上代表提出的411件议案,有74件交由六个专门委员会办理,都已提出了处理结果的报告,业经常委会批准。另有337件议案作为建议、批评、意见处理,连同代表们提出的3778件建议,有关部门已将处理情况分别答复了代表。

全国人大常委会还和省、自治区、直辖市人大常委会一起,组织代表和委员到工厂、农村、商店和学校等基层单位,调查研究,听取意见。常委会还重视和加强了人民群众来信来访的工作,去年共处理人民来信近8万件,接待群众来访14000多人次,督促解决了一些问题和困难。

姬鹏飞指出,七届全国人大二次会议以来,常委会的工作取得了一定的成绩,但是,还存在不少缺点和问题,主要的步伐还赶不上形势发展的要求,一些急需的法律还没有制订出来;监督工作还比较薄弱,需要在政治体制改革中进一步总结经验;在联系代表和人民群众,以及联系地方人大常委会等方面,还需要在实践中不断改进。

彭冲报告强调坚持和完善人民代表大会制度

保证全体人民真正成为国家主人

新华社北京3月28日电 全国人大常委会副委员长兼秘书长彭冲在七届全国人大三次会议上作常委会工作报告时强调,建国以来40年的实践,特别是近十年来的实践证明,人民代表大会制度体现了我们国家的根本性质,适合我国国情,是具有中国特色的社会主义的根本政治制度。它从政治上组织上保证全体人民真正成为国家主人。我们必须认清社会主义民主政治的实质,同无产阶级专政和极权主义的界限,发挥我国政治制度的巨大优势,坚持和完善人民代表大会根本制度。要坚决反对对否定人民代表大会制度的资产阶级自由化思想,克服各种忽视和淡化人民代表大会地位和作用的错误观念,把人大工作做得更好。

他在报告中对全国人大常委会今后的工作提出了以下几点:

一、坚持以党的基本路线为指导,认真履行宪法赋予的职责。

我们要认真总结建国以来人大建设的经验和教训,着重研究在当前形势下如何加强社会主义民主法制建设,发挥人民代表大会制度优越性的问题。当前,全国人大常委会的各项工作要着眼于巩固和发展安定团结的政治局面,推动治理整顿、深化改革的顺利进行。要按照党的十三届六中全会的精神,密切联系群众,充分反映人民的意愿和要求,努力保证决策的民主性、科学性;要继续完善人事任免制度,严格按照法律程序行使任免权,体现任人唯贤的原则;还要把促进廉政建设作为一项重要任务,坚持不懈地抓下去。

二、加强社会主义民主和法制建设,进一步搞好立法和监督工作。

要抓紧制定和完善保障公民权利、维护社会安定和人民正常生活的法律。以及保障妇女、少年、儿童权益等方面的法律;要抓紧制定保障改革开放和国民经济持续、稳定、协调发展经济宏观调控方面的法律;还要抓紧制定和修改有关惩治犯罪和保障廉政建设方面的法律。为了进一步完善人民代表大会制度,要反对非法行为,地方组织法进行必要的修改。要采取有效措施,切实保障宪法和法律的实施。常委会还要加强工作监督。

三、坚持民主集中制的原则,严格按照法律程序决定问题。

今后在审议议案和决定问题时,要继续提倡开门讨论,畅所欲言,各抒己见。要继续坚持有关立法、监督、决定重大事项和人事任免等方面的程序和制度,特别是要抓紧监督法的草拟工作,以便行使职权进一步程序化、制度化。

四、密切同代表和人民群众的联系,接受代表和人民群众的监督。

几年来联系代表的行之有效的制度和办法,要继续坚持和完善。要在今年内拟出代表法草案,对代表的权利和义务作出具体规定,更好地发挥代表的作用。要根据需要和人员专长,采取集中和分散相结合的方式,改进视察工作。要有计划地选择重点问题,开展专题调查。要重视和加强人民来信来访工作,要继续坚持将一些重要法律草案全文公布、广泛征求意见的做法,并通过新闻媒介向人民群众公开常委会会议和活动的主要内容,使常委会的工作及时得到人民群众的支持和监督。全国人大常委会还要继续加强同地方人大常委会的联系。这是做好人大常委会工作必不可少的。

香港政治体制要符合“一国两制”原则

新华社北京3月28日电姬鹏飞今天在七届全国人大三次会议上说,香港特别行政区的政治体制,要符合“一国两制”的原则,要从香港的法律地位和实际情况出发,以保障香港的稳定繁荣为目的。为此,必须兼顾社会各阶层的利益,有利于资本主义经济的发展;既保持原有政治体制中行之有效的部分,又要循序渐进地逐步发展适合香港情况的民主制度。

姬鹏飞对基本法草案以及附件一、附件二对香港特别行政区政治体制的一些主要规定作了说明:

一、关于行政权和立法权的关系。行政机关和立法机关之间的关系是既互相制约又互相配合;为了保持香港的稳定和行政效率,行政长官应有实权,但同时也要受到制约。草案规定,行政长官是香港特别行政区的首长,对中央人民政府和香港特别行政区负责。行政长官领导香港特别行政区政府;签署法案并公布法律,签署财政预算案;行政长官如认为立法会通过的法律不符合香港特别行政区的整体利益,可将法案发回立法会审议,如行政长官拒绝签署立法会再次通过的法律,或立法会拒绝通过政府提出的预算案或其他重要法案,经协商仍不能取得一致意见,行政长官可解散立法会。草案又规定,政府必须遵守法律,向立法会负责,执行立法会通过并已生效的法律,定期向立法会作施政报告,答复有关质询,征询和公开开支需经立法会批准;行政长官在作出重要决策,向立法会提交法案、制定附属法规和向立法会提出议案,必须征得行政会议的意见。同时又规定,如立法会以不少于全体委员三分之二多数再次通过被行政长官发回的法律,行政长官必须在一个月内召集新内阁,除非行政长官解散立法会;如被解散后重选的立法会仍以三分之二多数通过有争议的原法案或继续通过政府提出的财政预算案或其他重要法案,行政长官必须辞职;如行政长官有严重违法或失职行为而不辞职,立法会必须通过一定程序可提出弹劾案,报请中央人民政府决定。上述这些规定体现了行政和立法之间互相制约、互相配合的关系。

二、关于行政长官的产生办法。草案规定,行政长官在当地通过选举或协商产生,报中央人民政府任命。行政长官的产生办法要根据香港的实际情况和循序渐进的原则而规定,最终达到有一个广泛代表性的提名委员会按民主程序提名后普选的目标。据此,附件一对行政长官的产生办法作了具体规定,在1997年至2007年的十年内由有广泛代表性的选举委员会选举产生,此后如要改变选举办法,由立法会全体委员三分之二多数通过,行政长官同意并报全国人大常委会批准。

三、关于立法会的产生办法和立法会对法案和议案的表决程序。草案规定,立法会由选举产生,其产生办法要根据香港的实际情况和循序渐进的原则而规定,最终达到全体议员由普选产生的目标。据此,附件二对立法会的产生办法作了具体规定,第一、二届立法会由功能团体选举、选举委员会选举和

分区直接选举等三种方式产生的议员组成。在特别行政区成立的头十年内,逐步增加分区直选的议员席位,减少选举委员会选举的议员席位,到第三届时立法会全部由分区直选产生。

功能团体选举和分区直选的议员各占一半。这样规定符合循序渐进地发展选举制度的原则。附件二还规定,立法会对政府提出的法案和议员个人提出的法案、议案采取不同的表决程序。政府提出的法案获出席会议的议员过半数票即通过;议员个人提出的法案、议案和政府对法案的修正案则分别实行功能团体选举的议员和分区直选委员、选举委员会选举的议员同时出席会议的议员的过半半数票,方为通过。这样规定,有利于兼顾各阶层的利益,同时也不至于使选举制度陷入有利于争权,有利于行政施政的低效率。在特别行政区成立十年以后,立法会的产生办法和对法案、议案的表决程序如需修改,由立法会全体委员三分之二多数通过,行政长官同意并报全国人大常委会批准。

四、关于香港特别行政区行政长官、行政会议成员、立法会主席、政府主要官员、终审法院和各级法院首席法官以及基本法委员会香港委员的资格。香港的有关法律规定,担任上述职务的人必须是在外国无居留权的香港特别行政区永久性居民中的中国公民。这是体现国家主权的重要要求,也是体现香港当地人民管理香港的原则,只有这样才可能担任上述职务的人切实对香港、对特别行政区以及香港居民负责。也正是基于这一考虑,有关条文还规定,特别行政区立法会必须由外国无居留权的香港特别行政区永久性居民中的中国公民组成。但照顾到香港的具体情况,允许非中国籍的香港特别行政区永久性居民和在外国有居留权的香港特别行政区永久性居民可以当选为立法会议员,但其所占比例不得超过全体议员的百分之二十。

五、关于香港特别行政区第一届政府和立法会的产生办法。根据体现国家主权、有利于平稳过渡的原则,香港特别行政区的组成必须由国家立法设立的香港特别行政区筹备委员会负责主持。考虑到筹备工作须在香港特别行政区第一届政府和立法会成立之前进行,而基本法要到1997年7月1日才开始施行,起草委员会建议,全国人大对第一届政府和立法会的产生办法作出专门决定,此项决定与基本法同时公布。起草委员会为此起草了有关决定的代拟稿。规定香港特别行政区第一任行政长官,由香港最后一届的推选委员会负责产生,报请中央人民政府任命;原香港组成的第五届局务局的组成符合全国人大关于特别行政区第一届政府和立法会产生办法的规定中的规定,其委员拥护基本法,愿意效忠香港特别行政区并符合基本法规定条件者,经筹委会确认后可为香港特别行政区第一届立法会议员。这样安排,是为了保证香港在整个过渡时期的稳定以及政权的平稳过渡。

姬鹏飞说,此外,还规定行政长官、主要官员、行政会议和立法会成员、各级法院法官和其他司法人员在职时都必须宣誓拥护基本法,效忠中华人民共和国香港特别行政区。

在国家政治生活中发挥着越来越重要的作用。当然,我国人民代表大会制度的优越性还没有得到充分发挥,这个制度本身也需要在实践中进一步完善。我们必须认清社会主义民主政治的实质,同无产阶级专政和极权主义的界限,发挥我国政治制度的巨大优势,坚持和完善人民代表大会制度。要坚决反对对否定人民代表大会制度的资产阶级自由化思想,克服各种忽视和淡化人民代表大会地位和作用的错误观念,把人大工作做得更好。

他说,全国人大常委会在今后工作中要努力做到以下几点:

一、坚持以党的基本路线为指导,认真履行宪法赋予的职责。二、加强社会主义民主和法制建设,进一步搞好立法和监督工作。三、坚持民主集中制的原则,严格按照法律程序决定问题。四、密切同代表和人民群众的联系,接受代表和人民群众的监督。

彭冲说,历史已经决定进入了二十世纪九十年代,摆在全国各族人民面前的任务是艰巨的、伟大的。我们要按照面南背东的基本路线的要求,努力做好人大常委会的工作,动员全国各族人民,为国家的稳定和繁荣昌盛,同心同德,振奋精神,努力奋斗。

今天大会的执行主席还有朱学范、倪志福、王汉斌、马万祺、王光中、刘夫生、许勤、李渡涛、吴振、阿木木、尼牙孜、林福福、韩培信、霍英东。

香港居民享有广泛权利和自由

新华社北京3月28日电 姬鹏飞今天在七届全国人大三次会议上说,基本法草案规定香港特别行政区居民和在香港特别行政区境内的其他人士享有的广泛权利和自由,包括政治、人身、经济、文化、社会和家庭等各个方面。

他说,草案关于香港居民的权利和自由的规范,有以下两个基本特点:

(一)草案对香港居民的权利和自由赋予了多层次的保障。针对香港居民组成的特点,不仅规定了香港居民所一般享有的权利和自由,也规定了其中的永久性居民和中国公民的权利,还专门规定了香港居民以外的其他依法享有香港居民的权利和自由。此外,在明文规定香港居民的各项基本权利和自由的同时,还规定香港居民享有特别行政区法律保障的其他权利和自由。根据《公民权利和政治权利国际公约》、《经济、社会与文化权利的国际公约》和国际劳工公约在香港适用的情况,草案规定这些公约适用于香港的有关规定继续有效,通过特别行政区的法律予以实施。草案除规定香港居民享有的权利和自由外,还其他有关章节中作了一些规定。通过这几个层次的规定,广泛和全面地保障了香港居民的权利和自由。

(二)草案所规定的香港居民的权利、自由和义务,是按照“一国两制”的原则,从香港的实际特点出发,如保护私有财产、还能进入入境的自由、自愿生育的权利和对保护私人财产的具体规定等等。草案还明确规定,有关保障香港居民的基本权利和自由的制度,均以基本法为依据。

中泰两国外长在京举行会谈

新华社北京3月28日电

(记者周惠林)中国外长钱其琛和泰国外长西提·沙西拉今天上午在这里举行两个多小时的会谈,双方就柬埔寨问题和进一步发展两国友好关系问题交换了意见。

两国外长首先在柬埔寨问题上相互通报了情况。西提对中国在柬埔寨问题上所发挥的积极作用表示赞赏。他希望泰国能继续合作,为柬埔寨问题早日得到公正合理的解决而努力。

钱其琛说,十多年来中泰双方在柬埔寨问题上的共同努力和合作取得了满意的结果。近来国际上谋求柬埔寨问题的政治解决的活动很活跃,中国支持国际上的任何有利于公正、和平、全面地政治解决柬埔寨问题上的合作经受了考验。

钱其琛说,中国积极评价泰国在柬埔寨问题上所奉行的政策,认为泰国的政策对保持地区和平与稳定发挥了作用。

他说,中泰两国在柬埔寨问题上的合作经受了考验。

中国银行发行10亿金融债券

本报讯 中国银行将发行4期向居民发行10亿元人民币金融债券。债券期限为1至3年,期票和2年,利率分别比同期储蓄存款利率高二个百分点;期票3年,利率比同期保值储蓄利率(即同期储蓄存款利率加保值贴补率)高一个百分点。期票1年后即可随时兑付。债券可以转让和抵押,利息收入免征个人所得税。中国银行3年来已发行人民币金融债券25亿元。

(范文南)

侯宗宾任河南省委书记

新华社郑州3月28日电 中共中央决定:侯宗宾同志任河南省委书记。此前,侯宗宾曾担任陕西省副书记、陕西省省长职务。原河南省委书记杨静如同志继续担任河南省人大常委会主任职务。

东方歌舞团推出“东方神韵”

本报讯 记者陈原报道:继不久前轰动京华的歌舞晚会“海外风情”之后,东方歌舞团最近又推出了一台以亚非拉风格为主的音乐、声乐演唱会“东方神韵”,自2月24日在北京的首都剧场上演以来,观众反响异常强烈。有的观众称赞说:“东方”的神韵果真又回来了!

《学习六中全会精神辅导材料》出版

本报讯 正值全国认真学习六中全会精神、全国上下迫切需要深入领会、贯彻执行六中全会精神之际,中国干部教育协会编、中国城市经济出版社出版的《学习六中全会精神辅导材料——密切党群关系80问》已于近日顺利出版。王任重同志为此书题写了书名。(艾 凌)

记得去年政协大会上，经济学家罗元铮教授曾就改革中急于求成的指导思想做过一个发言，着重指出了在没有足够准备的条件下，急于向物价改革开刀，加剧了通货膨胀和经济不景气。时隔一年，这位委员又有什么新见解？

“我非常庆幸，不到一年时间，曾经困扰我们的通货膨胀就得到了控制，通胀率大幅度下降，物价涨幅的势头得到了遏制，货币供应明显减少，储蓄大幅度增加，社会总需求小于总供给的矛盾已趋于缓和。这是一个可喜的事实，是治理整顿取得重要成就的体现。这是局部性的，而通货膨胀兴风浪，显然对这个问题十分关注。

当问及如何看待通货膨胀时，他使用了一脉不和，周舟不安”的中说加以比喻，认为通货膨胀是经济综合病症的信号。它的出现总是和供求失衡、财政赤字、货币超发、社会总需求膨胀、通货膨胀不住，就会导致经济崩溃，进而导致政治危机，这在历史上是屡见不鲜的。因此，现在没有哪个国家追求通货膨胀，相反，在吃它的苦头之后，特别是进入80年代以来，发达资本主义国家无不把控制通货膨胀作为宏观经济调控的重要目标。为什么呢？因为像长期困扰西方经济的失业问题，终究是局部性的，而通货膨胀却关系到千家万户，影响全国。不错，早年西方为刺激经济从萧条走向复苏，曾利用过赤字财政，通货膨胀，这种办法尽管也能效力一时，但如酿成后果危害更大的“滞胀”局面，给国民经济带来巨大破

迅速遏制物价涨势大得人心

——罗元铮委员说这在世界经济发展中少有

本报记者 魏亚南

罗教授认为，这次李鹏总理在政府工作报告中，指出通货膨胀的危害是“严重影响经济稳定发展”，是很深刻的。说明我们已经总结出了改革的经验教训，认识到“建设不能急于求成，改革不能急于求成，治理整顿不能急于求成”，找到了历史上经常失误的病根。这样，经济持续、稳定、协调发展就有了保障。

罗教授介绍说，西方一些资本主义国家，都相继发生过严重的通货膨胀。在那种条件下治理通货膨胀，政府调控经济的能力有限，干预难以短期内奏效。尽管我们现在的通货膨胀率较低，但这是经过漫长的时间采取多种手段得出的结果，包括将危机转嫁给本国人民和其他国家。我们则不然，政府是对人民负责的，也有强大的调控能力，能够驾驭整个经济局面，在短期内控制了通货膨胀。去年1月我国的通货膨胀率是20%多，从去年10月以来，持续5个月上涨幅度降到7%左右，下降幅度之大、速度之快，在世界经济发展进程中也是少见的，是社会主义优越性的表现。

在罗元铮教授看来，为解决通货膨胀问题，采取强有力的行政措施，加强宏观调控，是非常必要的，也是迫不得已的，是为进一步深化改革创造一个良好的环境，打下一个良好的基础，与改革并不矛盾。

治理通货膨胀取得的成就，使人们对今后经济的发展更加充满信心。但罗元铮教授特别指出，目前我国经济上存在的问题还是相当严重的，对于严峻的经济形势不可麻痹大意，治理整顿出现的一些新问题，必须认真对待，加以解决。

——既要控制需求总量，也要注意适时适度地增加货币投放，以保证国民经济的正常运行，增加有效供给，更有效地抑制通货膨胀；

——既要宣传和贯彻“过八条日子”的方针，也要注意提倡和引导人民勤俭节约、适度的消费，打开产品销路，安排好人民生活；

——既要抓好信用回笼货币，也要注意商品回笼货币，解决市场疲软问题，资金大量储存和商品大量积压同时并下，毕竟不是好事；

——既要看到产业结构和产品结构调整的紧迫性，也要看到这种调整的艰巨性和长期性，不要再犯急于求成的老毛病；

——既要重点解决通货膨胀问题，也要注意兼顾适度增长、劳动就业和国民收入分配。这样，经济才能稳定，经济稳定了，社会才能稳定。



3月28日，钱其琛外长举行记者招待会，回答中外记者提出的有关国外外交政策的问题。

本报记者 孟仁泉摄

甘肃代表谈扶贫

本报记者 魏亚南

“用5年左右的时间，基本解决甘肃贫困地区的温饱问题”。许多甘肃代表对脱贫致富满怀信心。

副省长李雁行代表告诉记者，在国家的扶持下，以定西为代表的中部18个干旱县有很大改变，河西的开发也很有成效。全省贫困面从1975年的46%下降到1989年的14%。主要抓了几件事：一是用3年时间制止生态破坏和水土流失；二是抓农业生产基本条件的改善，修筑引水、搞“三田”建设；三是贫困户不光救济，而是扶持其生产自救，搞多种经营和乡镇企业。我们现在作了规划制定了措施，用5年或更短一点的时间，使高寒阴湿、交通不便、地方病流行严重的18个县改变面貌。

酒泉地区专员库中代表认为，河西现在还有120万亩宜农地有待开发，耕地也要继续精耕细作。开发河西，可以减轻中部干旱地区的压力，让那里的土地得到休养生息，恢复生态平衡。

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

介绍说，交通部已精心选定了13条主干线，这些总长度为250公里的干线，充分利用了已有的宽线、环城道路，并避开了自行车稠密区和繁华地带。届时，由警车开道，亚运会专用车可在主干线上通行无阻地往来于亚运村、新闻中心和各比赛场馆之间。

为了确保这些主干线的畅通，交通部还制定了诸如加高、分散车流、区域封闭、以及对部分车辆限制限行等等交通管理措施，并在干线上沿途配备了大量吊车和清障车随时待命出动。

介绍上述对策之后，这位部长强调，在全体市民中树立亚运交通意识，是实施大规模的亚运会交通管理方案的先决条件。

在谈到亚运会车辆的运行时间，程毅

国家富了，内蒙古才能富

本报记者 魏亚南

全国人大代表、内蒙古自治区政府主席布赫，在内蒙古代表团审议李鹏总理《政府工作报告》时说：“国家的安定离不开团结56个民族的紧密团结，而民族间的平等、团结，最根本的是民族地区与内地的共同繁荣。改革开放以来，内蒙古政治稳定、经济繁荣，人民生活日益改善，得益于国家多方面的支持，这一点任何时候都不应忘记。”

布赫代表特别提到，这几年在实行紧缩方针的情况下，国家对内蒙古的投资并未压缩，反而有大幅度增长，特别是投资兴建了一批重点工程。其中原油能力100万吨的二连浩特至包头、365公里输油管道顺利输油，与此配套的炼油厂和化肥厂正在呼和浩特南郊建设和筹备；集通（集宁至通辽）铁路与世界银行已签订贷款协议，完成了部分工程的招标；包头至神木的铁路已正式通车；富大至包头、哈尔滨至满洲里铁路复线正在建设；包头铝厂二期工程、查干诺尔矿厂万吨电石打工程已经建成。布赫在介绍了这些情况后说，这些大型建设工程建设促进了内蒙古经济的发展，给边疆各族人民带来了实惠。去年，内蒙古牧民人均收入突破千元，在全国名列前茅。边疆少数民族从切身利益中深深体会到党和国家给予的温暖。

布赫说，内蒙古40年来的经验表明，国家利益和内蒙古各族人民的利益是一致的。俗话说“大河有水小水满”，只有国家富强，内蒙古才能富强。为此，内蒙古一直把国家利益放在首位。50年代，内蒙古人民以满腔热情投身于国家钢铁工业基地——包钢的建设。面对近年来国家在内蒙古投资的重点工程，我们自治区各族人民像当年支援包钢一样以支援，从投资环境、原材料、技术、人才、服务等多方面提供保证。

布赫说，我们相信，这些国家重点工程的建设，将会使内蒙古和内地的经济联系更加密切，乃是在很多方面形成利益共同体。有了这样共同的经济利益，各民族人民之间的凝聚力必然会进一步增强。从这一点讲，这不仅是一个促进各民族团结繁荣的经济问题，而且直接关系到我们多民族国家的长治久安。

亚运会交通方案出台 确保主干线畅通无阻

本报记者 魏亚南

在亚运会组委会召开的情况通报会上，亚运会交通部车长程毅亮出了该部所制订的一系列对策。

他说，通过抽调和租用方式，交通部将拥有很强的运输能力，直接动用的车辆多达2500余辆，完全可以满足与社会各界不同的需要。为了保证观赛者与会便利，

荣获奖牌 中国女排三比一战胜东道主

本报记者 魏亚南

本报里约热内卢3月26日电 记者郭文福报道：中国女排今晚经过两个小时的艰苦奋战，终于以3：1击败加拿大，从而获得1990年“加拿大杯”国际女排锦标赛冠军。

今天的决赛于晚上8时在里约热内卢的体育馆开始。第一局加拿大队在加拿大观众和球迷震天的助威声中，强攻快攻相衔接，不断打出一些好球。双方打成6平后，中国队一打尽打领先，并以15：11赢了这一局，但赢得并不轻松。第二局双方争夺激烈，曾打成4平、9平，这之后中国队失球较多，被对方以15：10扳回一局。关键的第三局，中国队以15：6取胜。第四局中国队第三局领先，胜利在望，但加拿大队顽强拼搏，竟一度将比分追成12：13，最后仅以12：15告负。

决赛前进行的争夺第三名的比赛中，古巴女排3：0战胜中国队，荣获本次比赛第三名，美国队居第四。中国队从明天开始将在这里和其他一些城市同加拿大进行一系列友好比赛，然后将于4月1日离开加拿大，前往荷兰和匈牙利参加比赛。

国际足联举办裁判工作会议

新华社北京3月27日电 据外电报道，国际足联26日在为期三天的世界足球裁判工作会议上要求裁判在杯赛中加快比赛节奏，并对故意手球犯规的球员出示黄牌警告。

意大利裁判阿尼利说，裁判将严格执行守门员在禁区内只限走四步的规定，并不允许比赛期间裁判员对裁判提出抗议。阿尼利说：“裁判在世界杯赛期间将严格执行。”

国际羽联公布大奖赛选手积分排名表

新华社伦敦3月26日电 国际羽毛球联合会26日公布了世界羽毛球大奖赛各国家和地区选手积分排名表。

列男前三名的选手是：丹麦的弗罗斯特、中国的赵剑华和印度尼西亚的阿山。列女前三名的选手是：中国的黄华、丹麦的涅泽尔和印度尼西亚的王莲香。中国选手周雷列第四位。

为稳定经济献计献策

本报记者 魏亚南

政协工商联小组讨论政府工作报告时，委员们在几天的讨论中，积极为稳定经济献计献策。

中华全国工商业联合会有会员50多万人。工商联的政协委员对经济工作十分熟悉。

全国政协副主席、工商联副主席王光美说：“做经济工作一定要按照经济规律办事，决不能用行政命令指挥经济活动，否则必然受到惩罚。”

王光美说，上级领导对企业的审查、审计和其它管理都是必要的，但一讲求实效，千万不能影响企业的正常业务活动。企业也不能老是忙于应付上级的检查。

稳定经济，要尽快解决当前生产、流通、市场等方面的问题，必须运用宏观调控手段，增强调节功能。黄京山委员就此提出几条建议：

——适当拨出资金，由国营商业部门把滞销对路的日用工业品收购储存，同时扩大城乡市场销售；

——运用价格杠杆，进一步活跃市场；采取措

施清理“三角债”。

刘鹤章、经叔平两位委员提出，稳定经济还要注重稳定政策。前段时间一些地区“倾斜政策”走偏，向乡镇企业倾斜，大中企业叫不平；向大中企业倾斜，乡镇企业又叫苦。政策要保持稳定，政策摇摆不利于经济稳定发展。王范委员说，制定产业政策要因地制宜。南方人多地少，东北地广人稀，差异大，政策不能搞“一刀切”，否则会阻碍农业的发展。

梁尚立、孙学凌委员说，对外开放，必须重视改善投资环境。硬环境要改善，软环境更要改善。还要培养一批熟悉对外开放政策和国际惯例的专门人才。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

委员们说，你们这一语，讨论得十分热烈。

振兴农业科技是关键

本报记者 魏亚南

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

政协农林组部分委员讨论政府工作报告时，委员们认为，振兴农业科技是关键。

我国代表在安理会上呼吁立即制止以色列向占领区移民

【本报联合国3月27日电】记者刘开霖报道：中国常驻联合国代表李德甫大使今天在安理会会议上发言，要求以色列采取明确措施，立即制止以色列在它占领的巴勒斯坦土地上安置大批犹太移民的行为，并呼吁国际社会，包括与此直接有关的国家予以积极合作，以维护巴勒斯坦人民的正当权益，防止中东局势进一步恶化。

这次安理会会议是应苏联代表要求召开的，专门审议“以色列在被占领土上安置犹太移民问题”。近来，苏联放宽了移民政策，美国又采取新措施，限制苏联犹太人去美国，于是导致大批苏联犹太人涌入以色列，被以政府安置在占领区的巴勒斯坦领土上。李德甫指出，以色列的这种行径粗暴地违反了1949年《关于战时保护平民的日内瓦公约》。他指出，以色列的行径旨在改变被占领土的状况，造成既成事实，以达到其占领永久化的目的。

阿拉法特接受尼赫鲁奖

【新华社新德里3月27日电】巴勒斯坦国总统阿拉法特今天在直接接受了印度总统文卡塔拉曼颁给他的1988年国际尼赫鲁奖。在颁奖仪式上，文卡塔拉曼说，给阿拉法特授奖表达了“我们对他为巴勒斯坦事业所作出的坚定不屈的、勇敢的和坚持不懈的贡献的敬意”。他说，这些年来，阿拉法特所追求的并为之奋斗的事业正莫属汉达斯·甘地和贾瓦哈拉尔·尼赫鲁所支持的事业。

【新华社新德里3月26日电】巴勒斯坦国总统阿拉法特今天抵达这里。印度总统文卡塔拉曼和总理维·普·辛格在总统府门前迎接了阿拉法特。

西撒和平进程取得进展

【新华社阿尔及尔3月27日电】（记者陆大生）联合国秘书长德奎利亚尔今天在马里举行各方记者招待会上说，在听取了西撒那里各方意见后，“我可以说我们取得了一些进展，这是十分重要的”。

德奎利亚尔是在今天下午结束他为解决西撒问题对本地4天考察访问后，离开阿尔及尔时说这番话的。这是联合国秘书长对本地区的第二次访问，目的是推动西撒的和平进程。

访问期间，他在摩洛哥会见了哈桑二世国王，并在阿尔及利亚和西撒边界地区的西撒难民营会见了西撒人阵领导人阿齐兹。

德奎利亚尔说，他同摩洛哥与西撒两方面的会见是有益的，并取得了一些进展，但是，并不能说我们已经解决了所有的难题，因为西撒和平是一个漫长的过程。在访问摩洛哥和西撒人阵所接受的联合国监督下举行公民投票问题时，德奎利亚尔强调说：“我们所希望的西撒人能够自由地表达他们的意见，而且只能是西撒人参加这一公民投票。”为此，联合国监察委员会正进行十分紧张的工作。

谈及摩洛哥和西撒人阵进行直接的对话的问题时，联合国秘书长只说他与双方领导人谈过这个问题。然而，据这里的观察家认为，双方有可能在近期恢复“直接对话”。

法一行银行向中国提出信贷

【新华社巴黎3月28日电】（记者沈涛泉）法国欧洲联合银行已同中国银行就一项5500万法郎的出口贷款达成协议，有关这项协议的所有签字将于3月19日完成。

负责这一贷款项目的欧洲联合银行亚洲地区业务经理刘亨利今天在这里对记者说，这是法国政府今年2月中旬决定恢复向中国出口信贷提供担保后的第一笔官方贷款的买方协议，这表明法国已重新开始向中国提供出口信贷。

据宣布，这笔贷款将用于法国特温温化技术公司同中国辽宁省有关有机玻璃生产厂的合作项目。

欧洲联合银行是法国主要投资银行之一。据悉，在法国向中国提供的贷款总额中，欧洲联合银行约占1/3。

墨西哥执政党主席会见中共代表团

【本报墨西哥城3月26日电】记者郭德福报道：墨西哥执政的革命制度党、主席洛佩斯·迭加多、科洛西奥今天会见中共代表团，中共湖北省委副书记“富丰领”的中国共产党代表团。迭加多主席同代表团进行了友好谈话。双方在会谈中都表示要进一步加深两国之间的交流与友好关系。

随后，代表团与革命制度党各有关方面负责人进行了工作座谈，交流了各自的工作情况。

今天，中共代表团还拜见了革命制度党人民部总书记西尔维亚·埃尔德南德斯。

中共代表团访问科特迪瓦

【新华社阿比让3月26日电】由中共中央对外联络部部长朱良率领的中国共产党代表团结束对科特迪瓦为期4天的友好访问，今晚离开这里前往马里访问。

中共代表团是应科特迪瓦民主党的邀请访问科特迪瓦的。科特迪瓦国民议会议长亨利·科南·贝迪在会见朱良时谈，科、中两党间的良好关系非常好。

朱良说，中国共产党愿在独立、平等、相互尊重和互不干涉内政四项基本原则的基础上进一步发展两党关系。访问期间，代表团同科特迪瓦民主党一些政治委员进行了会谈。

印度发生一起严重车祸

【新华社新德里3月26日电】在印度东部和西孟加拉邦发生了一起严重的汽车翻车事故，造成五人死亡，多人受伤。

在距加尔各答以西六十公里处的加西拉格布附近，一辆载有十二人的加西拉格布汽车翻车，从一桥上交桥上落到一条铁路的旁边，结果，汽车起火，开始燃烧。消防人员赶到事故现场，救出一百一十人，其余的全被烧死。据初步调查，事故原因尚未确定。

一架轻型飞机在菲律宾坠毁

【一架四引擎轻型飞机，机上四名美国空军人全部遇难。这架小飞机是在美国空军的基地，从菲律宾的一飞行俱乐部起飞，在距该基地约一百二十公里的菲律宾北部地区坠毁。据初步调查，事故原因尚未确定。

美国代表在安理会上呼吁立即制止以色列向占领区移民

【新华社联合国3月27日电】美国代表在安理会上呼吁立即制止以色列向占领区移民。

苏联谴责美国参院干涉苏内政

【新华社莫斯科3月27日电】苏联外交部发言人格拉西莫夫27日谴责美国参议院在立陶宛问题上“公然干涉苏联内政”，“违背国际法准则”。

美国参议院曾于3月22日通过一项决议，呼吁苏联停止咸呼立陶宛，要求布总统考虑同意立陶宛独立。

格拉西莫夫在新闻发布会上说，苏联希望通过政治对话解决立陶宛问题，美国参议院试图影响苏联事态进程与性质，只会激化本来就已复杂和一触即发的立陶宛局势。

格拉西莫夫强调，在苏联议会通过关于加盟共和国退出苏联的法律前，“任何脱离苏联的行动和宣言都是违法的、无效的”。

【新华社华盛顿3月27日电】美国白宫发言人菲茨沃特今天表示，美国“密切关注”近日立陶宛事态的发展。

菲茨沃特说，立陶宛问题“是一个非常复杂、微妙的事”，“我们将继续根据这一情况去处理它”。

菲茨沃特在今天的声明中说，美国已呼吁苏联和立陶宛人民通过谈判和对话和平解决分歧，敦促双方不要采取不利于对话的行动。他还透露，美国国务卿贝克25日曾就立陶宛问题致函苏联外长谢瓦尔德纳泽。

菲茨沃特在26日发表的声明中说，苏联在立陶宛使用武力将会损害美苏关系。次日，在苏联外交部发言人格拉西莫夫指责美国的这种态度是在干涉苏联内政，认为菲茨沃特的讲话具有无法接受的最后通牒式的口吻。

苏军空降兵进驻立陶宛首都维尔纽斯

【新华社莫斯科3月28日电】（记者盛世良）目前在立陶宛执行任务的苏联陆军司令瓦连尼科夫证实，苏军空降兵的一个已开进立陶宛首都维尔纽斯。

苏联《真理报》27日刊登了瓦连尼科夫的谈话。他说，该团正在“执行苏联总统和政府关于加强立陶宛境内国家重要设施保卫工作的指令，为了使市民安心，防止动乱”。

【本世纪社从立陶宛莫斯科办事处获悉，宣布独立后的立陶宛共产党中央的办公楼已于27日被苏联人员占领。

这个办事处的人员说，苏军空降兵原先驻在维尔纽斯市的北兵营里，前几天进城占领了市议会、高级党校等设施，没有开枪，但发生过殴打。

27日上午，空降兵冲进立陶宛党中央办公楼，占领了要害岗位，但党中央照常办公。立陶宛最高苏维埃主席席茨莱昂吉斯已呼吁苏联总统表示抗议，并呼吁欧安会参加调解。

【苏联军报《红星报》27日报道说，立陶宛“形势目前正朝当前形式紧张气氛的方向发展”。

捷共中央第一书记莫霍里塔谴责捷国内的反共活动

【新华社布拉格3月27日电】捷克斯洛伐克共产党中央第一书记莫霍里塔24日在捷共中央全会上报告时谴责国内“反共活动的加剧”和对捷共党员的迫害。

据《红色权利报》26日报道，莫霍里塔在讲话中说，当前对捷共的攻击不仅仅是对一个党进行的报复，而是“力图消灭左派”，“建立新极权主义又一次尝试”。他认为，这些活动“同选举前的斗争密切相关”，目的在于使捷共“从政治舞台上消失”和“不能平等地参加选举”。

【本世纪社从立陶宛莫斯科办事处获悉，宣布独立后的立陶宛共产党中央的办公楼已于27日被苏联人员占领。

这个办事处的人员说，苏军空降兵原先驻在维尔纽斯市的北兵营里，前几天进城占领了市议会、高级党校等设施，没有开枪，但发生过殴打。

27日上午，空降兵冲进立陶宛党中央办公楼，占领了要害岗位，但党中央照常办公。立陶宛最高苏维埃主席席茨莱昂吉斯已呼吁苏联总统表示抗议，并呼吁欧安会参加调解。

【苏联军报《红星报》27日报道说，立陶宛“形势目前正朝当前形式紧张气氛的方向发展”。

联合国秘书长呼吁两伊恢复直接谈判

【新华社联合国3月26日电】联合国秘书长佩雷斯·德奎利亚尔今天说，他已敦促伊朗和伊拉克恢复直接谈判，以便全面解决它们之间的争端。

佩雷斯·德奎利亚尔在给联合国安理会的每一份报告中说，他向两伊建议举行“有具体日程的为期两个月的结构适当的直接谈判”。

这位秘书长说，通过这种谈判有可能制定一项执行联合国安理会有关全面解决两伊冲突的598号决议的方案。

联合国秘书长还敦促两伊对他的提议作出反应。他说，现在是伊朗和伊拉克领导人通向他是否接受其建议的时候了。

两伊于1988年8月实现停火后立刻开始和平谈判。但由于双方对阿拉伯河领土权的争议，谈判于去年12月破裂。

这两家报纸在分析形势时指出，海部在第二次组阁时，拒绝与洛克希德及利库特特翰案有关的人入阁，赢得了国民的好评。

日本报纸公布舆论调查结果

【朝日新闻】25日和26日在全国进行的舆论调查表明，海部内阁支持率已达到49%，不支持率下降到32%。而在去年9月海部执政后不久，该内阁的支持率仅为39%。今年1月份，不支持率达到了41%。舆论调查还表明，自民党支持率也从1月份的49%提高到52%。

【东京新闻】24日和25日进行的舆论调查表明，海部内阁支持率已达到了57.3%。这个数字比去年12月份增加了11.7个百分点。而自民党支持率则下降到了52.4%，比去年12月份增加了6.5个百分点。

美国铁路特大事故赔偿官司以私了告终

【新华社华盛顿3月27日电】（记者陈文岳）由3年前震惊全美的铁路大惨案引起的民事赔偿官司，昨天以私了方式结束——美国联合铁路货运公司同意向最后一位受害者赔偿550万美元。

这起惨案发生于巴尔的摩市郊，联合公司的一辆火车因司机和制闸员吸毒过度而使美国铁路客运公司列车相撞，导致两车相撞，16名乘客死亡，数百人受伤。司机被判判8年徒刑。3年来，在法院的干预下，联合公司向客运公司和370余名受害者共赔偿各种损失1.4亿美元，其中一名死者家属赔偿了640万美元。

【本世纪社从立陶宛莫斯科办事处获悉，宣布独立后的立陶宛共产党中央的办公楼已于27日被苏联人员占领。

这个办事处的人员说，苏军空降兵原先驻在维尔纽斯市的北兵营里，前几天进城占领了市议会、高级党校等设施，没有开枪，但发生过殴打。

27日上午，空降兵冲进立陶宛党中央办公楼，占领了要害岗位，但党中央照常办公。立陶宛最高苏维埃主席席茨莱昂吉斯已呼吁苏联总统表示抗议，并呼吁欧安会参加调解。

【苏联军报《红星报》27日报道说，立陶宛“形势目前正朝当前形式紧张气氛的方向发展”。

美国经济代表团访问尼加拉瓜

【新华社华盛顿3月27日电】（记者陈文岳）由美国国务卿舒尔茨率领的美国经济代表团，昨天以私了方式结束——美国联合铁路货运公司同意向最后一位受害者赔偿550万美元。

【新华社华盛顿3月27日电】（记者陈文岳）由美国国务卿舒尔茨率领的美国经济代表团，昨天以私了方式结束——美国联合铁路货运公司同意向最后一位受害者赔偿550万美元。

电视入侵的新招

在美国加紧对社会主义的古巴进行经济封锁和政治孤立的活动中，以古巴电台为渗透、颠覆和破坏为宗旨的“马蒂电视台”开始试播了。

无线电技术的空间使用是每个国家主权的一部分。美国政府制定这项计划，进行煽动宣传，完全是为了了解一个主权国家。这种粗暴的干涉行径，违反了联合国关于卫星电视的决议及宇宙空间的条约，因而遭到了古巴政府和人民的强烈谴责。

美国利用广播电视对古巴进行渗透和颠覆非自今日始。1960年，美国的“天网电台”就煽动古巴的反革命团伙反对新生革命政权，支持美国雇佣军入侵古巴岛。1970年3月，美国政府通过“美国之音”直接鼓动古巴人民叛乱，美国中央情报局指使迈阿密几家短波商业电台

美国巨资建立复古电视台 古巴外交部强烈谴责美国的霸道行径

【本报联合国3月27日电】古巴外交部27日发表声明，强烈谴责美国开设旨在颠覆古巴政权的“马蒂电视台”，指出这是对古巴主权的侵犯，也是对国际法的美丑践踏。

声明说，美国利用高达数千公里的高空气球和短波通讯卫星及地面站，使用古巴旧电视台（13台）占用的电波频率，向古巴广播了10分钟有颠覆性内容的节目。古巴有关部门成功地进行了干扰。

古巴外交部指出，这个电视台的播出可能是美国更进一步的计划，美国可能寻找借口向古巴发动军事侵略，对这一侵犯古巴主权的侵略活动的后果，美国应负全部责任。

协助解散尼加拉瓜反政府武装 安理会决定扩大中美洲观察员小组

【本报联合国3月27日电】记者刘开霖报道：联合国安理会今天一致通过一项决议，决定扩大联合国中美洲观察员小组的任务并增派一支800人的联合国和平部队，以便协助解散尼加拉瓜反政府武装。

这是安理会会议今天审议了秘书长德奎利亚尔关于中美洲问题的报告后批准关于扩大观察员小组任务的建议的。中美洲观察员小组成立于去年11月，只有260名非武装的军事观察员。

秘书长在报告中还要求扩大联合国观察员小组的权力，其中包括收缴尼加拉瓜反政府武装力量的武器、军事装备和其他物资。

尼反政府武装现有1万多人，驻扎在洪都拉斯与尼加拉瓜交界的边境地区。今年2月尼加拉瓜大选后，尼反政府武装领导人曾宣布同意解散，但本月25日又声明部分尼反政府武装分子在当选总统查韦斯夫人就职前将不会离开洪都拉斯。

为此，安理会在决议中重申支持中美洲和平进程，并敦促有关各方遵守协议中所作的承诺。特别是关于解散尼反政府武装问题。

泰陆军总司令差瓦立退出军队从政

【新华社曼谷3月28日电】刚刚辞去泰国武装部队副最高司令、陆军总司令职务的差瓦立·永猜披将军今天宣布，他军队退休后将参加差猜·春哈旺政府。

泰国军事电视台今天中午报道说，差瓦立在他的住所告诉泰国新闻记者，他决定参加差猜政府，具体职务将很快公布。

差猜早些时候表示，差瓦立将担任副总理兼国防部长。

斯里兰卡总理辞职

【新华社科伦坡3月28日电】斯里兰卡总统普雷马达萨今天宣布，他同意总理维杰纳塔纳辞职。

普雷马达萨在内阁会议上宣布，由于总理辞职，现政府内阁已解散。他说，他很快将任命新总理及内阁成员。

维杰纳塔纳辞职的原因尚不清楚。但普雷马达萨是在去年2月大选后第一次内阁会议上说过，他将在明年更换一次总理。

第六届奥斯卡金像奖揭晓

【本世纪社从立陶宛莫斯科办事处获悉，宣布独立后的立陶宛共产党中央的办公楼已于27日被苏联人员占领。

这个办事处的人员说，苏军空降兵原先驻在维尔纽斯市的北兵营里，前几天进城占领了市议会、高级党校等设施，没有开枪，但发生过殴打。

27日上午，空降兵冲进立陶宛党中央办公楼，占领了要害岗位，但党中央照常办公。立陶宛最高苏维埃主席席茨莱昂吉斯已呼吁苏联总统表示抗议，并呼吁欧安会参加调解。

【苏联军报《红星报》27日报道说，立陶宛“形势目前正朝当前形式紧张气氛的方向发展”。

巴基斯坦一市部分地区宵禁

【新华社伊斯兰堡3月26日电】（记者陈文岳）巴基斯坦政府十七日宣布，对巴基斯坦部分地区实行无限期宵禁，自三月二十一日以来，巴南部城市海得拉巴种族骚乱不止，造成二十多人死亡，七十多人受伤。

【新华社伊斯兰堡3月26日电】（记者陈文岳）巴基斯坦政府十七日宣布，对巴基斯坦部分地区实行无限期宵禁，自三月二十一日以来，巴南部城市海得拉巴种族骚乱不止，造成二十多人死亡，七十多人受伤。

泰国高级军事代表团访问越南

【新华社曼谷3月26日电】（记者陈文岳）泰国武装部队代理最高司令、陆军总司令差瓦立·永猜披将军今天表示，他已接受越南政府提出的要求，同意两国在解决柬埔寨问题上加强合作。

【新华社曼谷3月26日电】（记者陈文岳）泰国武装部队代理最高司令、陆军总司令差瓦立·永猜披将军今天表示，他已接受越南政府提出的要求，同意两国在解决柬埔寨问题上加强合作。

虚假广告 社会公害

新华社记者程敏

近年来,广告宣传在发展社会主义商品经济、促进改革开放中发挥了积极作用。但是也要看到,许多虚假广告鱼目混珠,混迹市场,成了社会的一个公害。去年,中国消费者协会和30个省、市、自治区的消费者协会及工商管理机构广告部门收到数万名消费者的投诉信,反映虚假广告给他们带来的经济损失,呼吁有关部门和社会各界采取有效措施,取締虚假广告。

虚假广告“曝光”

虚假广告在哪里,假在何处?下边谈几例。

以骗钱为目的的“邮购”广告。去年以来,仅河北省消费者协会就收到有关投诉信100多件,大多反映石家庄、泊头、献县、沧州等地一些单位为所谓“降压牙膏”、“增高鞋垫”、“特效口服近视灵”、“人美歌黑发灵”、“微型桑拿治疗仪”等等邮购广告,许多消费者汇了钱,不见货,“肉包子打狗,有去无回”。

广东省消费者协会去年受理的73件关于虚假邮购广告投诉信中,有位署名吴刚的寄信人说,他在某杂志上看到一则广告:“矮人的福音”,吹嘘“人体物理增高鞋垫”平均每日可使人增高一厘米,他即汇款给广西北流县100号信箱陆晓,但始终不见寄货。

专门推销假冒、伪劣、残次产品的“美化”、“拔高”广告。这类广告在浙江永嘉县最为突出。永嘉县工商行政管理局受理投诉信上百件。据调查,这个县以个体经营为主的176个工商企业,在全国几百家报纸、电台、电视台播广告1184次,支付广告费近50万元,销售收入约500万元。他们兜售的编织机、拷边机、面条机、袖珍缝纫机、变速器、牛乳器、驱鼠器、变色镜、记忆增强器、人体增高器等等,大多是质量低劣、粗制滥造的残次产品。许多消费者投诉说,这些产品的质量 and 广告上说的严重不符,编织机织不成衣服,驱鼠器驱不了老鼠,记忆增强器、人体增高器毫无效用,袖珍缝纫机根本不能用。

形形色色的“快速致富”广告。这类广告多冠以“致富诀窍”、“致富门路”、“致富绝招”、“致富新机遇”等颇具诱惑性的字眼。如有些报纸刊登广告,吹嘘自办猪肉店是1990年北京亚运会外国运动员指定的肉类,尚缺200吨,杀猪自销50元,收入上万元。还有广告宣称,屠宰一头猪可提取价值200元的血浆素,函授技术资料费50元,面授150元。不少想快速致富者,轻信广告之言,邮购购买技术资料或参加培训班,结果不仅没有致富,反而亏了本。吉林有位农民受广告所惑,到北京一所民办研究所学习“制造日光灯技术”,回去后,3万元家底赔光了,也没造出一支日光灯,气得几次要上吊。

自欺欺人、言过其实,“王婆卖瓜”式的广告。许多推销家用电器的广告均属此类。譬如某冰箱厂,广播里至今在叫“人人见爱”。然而有的消费者买了这种冰箱,用半年就不制冷了,返修后还是不能用。

虚假广告是怎样出笼的

据记者了解,虚假广告所以屡禁不止,主要原因有三:

部分工商企业特别是个体经营业主唯利是图,不讲职业道德,千方百计做虚假广告骗钱或推销劣质产品。有些不法分子甚至伪造职能部门公章,复印仿制批件和产品质量鉴定书,欺骗广告经营单位。

不少广告经营单位和广告传播媒介不按国家颁布的《广告管理条例》办事,给钱就登,对广告内容的真实性不闻不问。

广告事业迅速发展,广告管理职能部门由于力量有限,管理工作跟不上。

不能放任自流

现在,全国已有广告经营单位1.06万家,从

业人员11万多人,年总营业额近20亿元。目前我国大多数地区广告事业主流是好的,但对部分地区广告中出现的混乱现象不能听之任之。

在治理经济环境、整顿经济秩序中,国家工商行政管理局要求各地对广告经营秩序和广告宣传中存在的问题进行认真的整顿。据不完全统计,去年全国各地查处虚假广告15000多件,北京、浙江、辽宁、天津、上海、广东等省有关部门针对虚假广告的冲击波,迅速行动起来,清理整顿广告公司,取缔非法经营活动,查处各类违法广告,取得了明显效果。

广大消费者希望职能部门、企业、广告经营者和刊播者进一步综合治理,使虚假广告日趋减少,尽快绝迹。

(新华社供稿)

治“广告骗子”

凌宵子

1989年,全国数万名消费者就虚假广告给他们造成经济损失向消费者协会和工商管理机构广告部门投诉,这不是一件小事!

其实虚假广告的危害面比数字反映出的宽得多。因为相当多的受骗者并不知向谁投诉。无怪乎人们称虚假广告为“社会公害”。

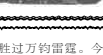
改革开放以后,我国经济空前繁荣,广告业也随之兴旺。广告本是营销的一种有力手段。现在一些人把它当成了坑人骗钱的招数。他们搅乱市场,欺世惑民,不仅损害了消费者的利益,影响了整个广告业的声誉和形象,而且给改革开放抹了黑。

因此,极有必要对广告骗子来一个大扫除。

大扫除需要职能部门、企业、广告经营者、刊播者以及各级政府一起动手。不仅清查广告骗子的违法劣迹,吊销执照,而且还要让他们把不义之财悉数吐出,还要依照有关条例处以罚款;性质严重的,应当依法追究其责任。

今后,再有骗子招摇过市,不妨及时请新闻媒介予以揭露,提醒消费者不要上当受骗。

当然,各相关部门,也应从大局出发,严格按国家法规办事,不给广告骗子以可乘之机。



走进上海协昌缝纫机厂的接待处,“环球蝴蝶飞”的大字横幅立刻映入眼帘。这是一位书法家为祝贺协昌缝纫机厂被命名为首批国家一级企业题写的。

乍一看,人们也许会怀疑这个赞誉是否过于夸张?但是,了解实际情况之后,便会感到并不算过份。协昌缝纫机厂生产的蝴蝶牌缝纫机,已享誉国内外,现在出口90多个国家和地区,在50个国家有注册商标。1989年出口各种型号的缝纫机47万台,创汇1156.8万美元,为全国缝纫机出口总量的60%。

1989年国内市场疲软,国际市场竞争激烈,不少缝纫机厂仓库爆满,被迫停产。而“蝴蝶”在国内、国际市场上都是热销货。

走上昌盛之路

“协昌”是1919年创办的,解放前惨淡经营。全国解放,濒临破产的“协昌”迎来了转机。

到国际市场上去练功夫

“蝴蝶”环球飞,令人鼓舞,催人奋进。解放后我国缝纫机生产迅猛发展,目前国内已趋饱和,竞争十分激烈。在这种情况下,协昌缝纫机厂提出:“不在窝里斗,挺进大世界”。一年为国家创汇1156.8万美元,充分显示了我国工业企业出口创汇的潜力。

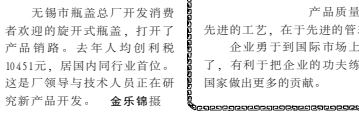
国家出口创汇能力的大小,直接关系到国民经济的发展和继续对外开放。我国一二级企业数量虽不足3000个,但一般都是一大中小型骨干企业,设备和技术水平高,产品居国内领先地位,有些产品达到国际70年代末80年代初水平。

李言,一级企业的少数产品达到国际当代水平,比起一般工业企业,出口更具竞争力。因此,他们有可能,也应当像“协昌”那样,在争取多出口、多创汇方面下功夫,为国家做出更大贡献。

争创国际标兵,首先是企业要不断增强在国际市场上的竞争力。在这点上,“协昌”是明智的,他们加快技术进步与产品更新换代的步伐,引进国外先进技术及设备,真正消化吸收,使“黑蝴蝶”变成五彩斑斓的“花蝴蝶”。

市场竞争,说到底就是产品质量的竞争,企业服务质量的竞争,而提高产品质量,关键在于先进的生产技术和先进的工艺,在于先进的管理。这就是内功。

企业勇于到国际市场上去,竞争的起点高了,要求高了,有利于把企业的功夫练得更扎实些。功夫硬,才能对国家做出更大的贡献。



无锡市瓶盖厂开发消费者欢迎的旋开式瓶盖,打开了产品销路。去年人均创收10451元,居国内同行业首位。

这是厂领导与技术人员正在研究新产品开发。 金乐锦摄



无锡市瓶盖厂开发消费者欢迎的旋开式瓶盖,打开了产品销路。去年人均创收10451元,居国内同行业首位。

这是厂领导与技术人员正在研究新产品开发。 金乐锦摄

“蝴蝶”环球飞

——访上海协昌缝纫机厂

本报记者 李茜 刘桂莲

化,国内缝纫机市场销量每年以6.5%的幅度递增,一家家缝纫机厂在竞争中被淘汰。

“协昌”作出的反应是:“不在窝里斗,挺进大世界”,产品从主要面向国内转到主要面向国际市场。

然而,国际缝纫机市场竞争也相当激烈,如果企业应变能力差,随时都有“翻船”的危险。面对惊涛骇浪,1986年,“协昌”拟定相应的战略方针:加快技术进步与产品更新换代的步伐。他们调整产品结构,引进国外先进技术和设备,加快消化吸收,采用国际标准组织生产,开发新产品。

仅1983年,“蝴蝶”家族振发了,单调的“黑蝴蝶”变成了五彩缤纷的“花蝴蝶”;产品由3个系列84个品种发展到9大系列22个品种;产品结构由普通家用缝纫机发展到轻金属多功能电子缝纫机、花色工业机、机电一体化电脑多头绣花机等3个层次;产品水平由原来20年代、30年代家用机,提高到80年代初期、中期水平的家用机和工业机。

一批批新产品的问世,使“蝴蝶”在国际市场的竞争能力不断增强,现在已由原来出口第三世界发展到销往欧、美、发达国家,有些产品成为替代进口产品。这个厂已批量生产的JG600轻金属家用电子多功能缝纫机,具有锁扣眼、嵌线缝、缝拉链、织补、缝绗、缝等多种功能,在国际市场销路颇佳,在国内已成为深受用户欢迎的紧俏商品。

1989年是协昌缝纫机厂的丰收年,厂长陈国接二连三地从北京捧回奖状、奖杯。企业获得全国轻工业技术进步金龙腾飞奖,具有世界80年代中期水平的GY4—1型电脑多头大型工业绣花机获全国轻工业优秀新产品金龙腾飞奖,GG2—1型曲缝工业电子跳针机获全国轻工业新产品奖……

进击世界市场

1989年协昌缝纫机厂被批准为自营出口企业,这对吃惯了“太平饭”的企业来说,可不是件轻松事。协昌的领导和职工说:“就算是块烫手的火炭,也要把它抓起来”。他们自告奋勇和请外代理相联系,使

一批批新产品的问世,使“蝴蝶”在国际市场的竞争能力不断增强,现在已由原来出口第三世界发展到销往欧、美、发达国家,有些产品成为替代进口产品。这个厂已批量生产的JG600轻金属家用电子多功能缝纫机,具有锁扣眼、嵌线缝、缝拉链、织补、缝绗、缝等多种功能,在国际市场销路颇佳,在国内已成为深受用户欢迎的紧俏商品。

都说种田不易,可大别山区河南省潢川县靳陵乡的农民却说:种田也能致富。个中有何奥妙?原来他们有个信得过的“庄稼医院”和信得过的“庄稼医生”李贤忠。

李贤忠今年26岁,他1984年高考未中,回到村里后吃惊地发现:都80年代了,可这里还时有诸如“化肥、农药炒炒再上田”之类的“新闻”发生。他牙一咬、心一横,悄悄地把家中仅有的8只老母鸡拿到集市上卖掉了。用卖鸡的50多元交了中央农业技术函授大学的报名费,还买了不少书。他一边学,一边在自家责任田里实践。不出两年,他的科学种田技术已不在“正牌”的农民技术员之下。

1987年4月,一块写有“牟陵乡私营农技站”的水匾出现在乡政府所在地的大街上。有“共同爱好”的4个小伙伴,也来到他的“旗下”。

出乎意料的是开张一月有余,竟无一人上门。

急能生智。李贤忠和他的伙伴没有因此吹打散伙。而是找出了对策:先做出样子,别让群众认为是卖肉皮膏药的。他们把自家责任田、乡政府划划的25亩试验田都种成一流的样板田;同时,既“开方”又“卖药”,不仅及时提供技术、信息,还想农民所想,出售配方化肥和批发农药。他们还与农户签订合同,实行一条龙技术承包,核定单产,超有奖、欠受罚,让农户吃定心丸。

农技站很快门庭若市。仅当年,他们就向群众推广农业实用新技术25项,承包水稻稳产技术1.5万亩,为群众引进优良种子7.5万公斤。

山里人认账认为实理。这所“庄稼医院”里人人认为实理。这所“庄稼医院”里人人认为实理。这所“庄稼医院”里人人认为实理。

山西。当向首都送电的主电力厂——大同二厂,因线路故障发电送不出,机组安全运行受到威胁时,山西电网毅然承压省属的神头电厂出力,来吸收大同二厂出力,使电网一旦修复,即可恢复大同向京送电。

京津唐电网的各方政府也向电网伸出热情之手,不惜牺牲地方利益,为电网承担压力。张家口市本来用电指标34万千瓦,他们便是压到20万千瓦。

大电网互为依托,协同作战,使京津唐电网迅速解脱危难。

华北电网500千伏和220千伏主网架,在大雾袭击前,大部负荷断网,人们进行着反思:它昭示着哪些经验和教训呢?在前不久召开的全国电力系统反污污专题会议上,一些电力专家和领导纷纷指出:超高压输电线路设计标准的抗污等级较低和环境污秽日趋严重,线路难以抵御多年一遇的高电压大雾,是造成事故的客观因素;抗污清扫措施和技术管理的差距,则是内在的主观因素。当然,还有其它复杂原因。如何提高电网的防污能力,又摆在刚刚战斗完的电力职工面前。

由于环境污秽日趋严重,我国超高压输电线路原有的设计标准抗污等级又较低,线路难以抵御多年一遇的高温大雾侵袭。

抗污网体现了大电网抵御事故的优越性,奏响了团结治网、步调一致的同心曲。

河北。当首都的重要用户用电受到威胁时,指挥部给河北

合,巩固老渠道,开辟新市场;积极参加国际博览会、外贸洽谈会、广交会、小交会,向国外派出推销组……开辟产品外销渠道,使自销出口的产品进入了南美、中东、非洲、大洋洲、欧洲等广阔的市场。

实现跨越。他们在自营出口中,逐步学会了在国际市场竞争的平衡,按照客户需求,灵活交易;根据外商需要,主动组织生产和供应。

1989年11月,苏联一家公司订购60万架蝴蝶牌缝纫机,要求签约后20多天内即将货运到满洲里。“协昌”按址、按质、按量满足了客户的需求,一次创汇136万美元。

“协昌”既做大生意,也做小生意。有一位外商订购360架家用缝纫机、10台工业机和10台电动机,贸易总额不过22万美元,运费却要4000美元,企业获利甚微,但他们照样做,目的是开辟新市场。

现在他们又与一些国家客户合资开设境外工厂,输出家用缝纫机设备与技术,开辟了技术出口的新路。目前他们在尼日利亚建立了合资的缝纫机厂,与一些国家合作建厂的洽谈也在进行中。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。

“协昌”并不满足于现有的成就。他们清醒地看到:本厂的产品与某些先进国家相比,还存在一定差距,缩小以至消灭这个差距,真正成为国际市场的“无敌”牌,还要继续进行艰苦的跋涉。



九十年代第一春

——人大政协盛会在北京



▲政协七届三次会议开幕式。党和国家领导人出席，并向委员们致意。



►春天的天安门广场，阳光明媚。星期一大早，就有不少游人到这里观光留影。参加两会的代表、委员趁会前空闲来广场游览。



▲在会议休息室亲切文谈。



►来自中国人民解放军的人大代表认真倾听政府工作报告。



▲港澳组委员发言，建议加强教育，提高国民文化素质。

▲政协委员热烈讨论政府工作报告，提出积极建议。

►全国人大、政协开会，吸引了不少中外记者前来采访，他们使用各种手段采访自己需要的新闻。



▼出席人大七届三次会议的画家和书法家作画题词，庆贺大会胜利召开。



本版照片为本报记者 孟仁泉、王东 摄

▼人大代表在与驻地工作人员的联欢会上大显身手。

►从全国各地来的两会代表，在人民大会堂听取李鹏总理的政府工作报告。

